

394991-2026 - Iomaíocht

An Eilvéis – Construction work for bridges – KEZO Los VA01 Ersatzneubau Wildbachbrücke
OJ S 109/2026 09/06/2026
Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Oibreacha

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Zweckverband Kehrrechtverwertung Zürcher Oberland (EXA Baumanagement AG)

R-phost: sekretariat@kezo.ch

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis réigiúnaigh
Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: KEZO Los VA01 Ersatzneubau Wildbachbrücke

Cur síos: Die Bauherrschaft, der Zweckverband Kehrrechtverwertung Zürcher Oberland (KEZO) wurde 1961 gegründet und umfasst 36 politische Gemeinden im Zürcher Oberland und am Zürichsee. Er betreibt in Hinwil eine Kehrrechtverwertungsanlage (KVA) zur thermischen Verwertung von Siedlungsabfällen aus rund 365'000 Haushalten sowie Industrie und Gewerbe. Die hiermit ausgeschriebenen Bauleistungen betreffen den Ersatzneubau der Wildbachbrücke, die von der Zürichstrasse (Nationalstrasse) in die Wildbachstrasse (Privatstrasse) führt und die Parzellen 8333, 7960, 7666, 7665, 7303 und 8086 erschliesst. Die Brücke befindet sich im Wildbachabschnitt der Katasternummer 2679. Die Bestandsbrücke erfüllt die Anforderungen an die Nutzung nicht mehr (Tragwerk, Fahrspurbreite). Sie soll zurückgebaut werden und an gleicher Stelle soll die neue Brücke gebaut werden. Die Brücke stellt die einzige Verbindung von der Zürichstrasse zum Industriegebiet Wildbachstrasse mit rund 1'000 Arbeitsplätzen dar. Die Zufahrt (für Fahrzeuge) und der Zugang (für Fussgänger) muss während der gesamten Bauzeit gewährleistet sein. Die Rück- und Neubauarbeiten müssen in Etappen mit entsprechenden Verkehrsumleitungen durchgeführt werden. Für die Fussgänger auf der Seite Wetzikon muss eine provisorische Brücke erstellt werden. Um den Verkehr auf der Zürichstrasse nicht zu beeinträchtigen, ist vorgesehen, dass das Einbringen der Bohrpfähle sowie das Einheben der vorgefertigten Brückenelemente jeweils nachts erfolgt. Aitheantóir an nós imeachta: 0562b89d-806a-46f3-a29b-0e1b9f9b8726

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45221100 Construction work for bridges

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Hinwil

Cód poist: 8340

Foroinn tíre (NUTS): Zürich (CH040)

Tír: An Eilvéis

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: KEZO Los VA01 Ersatzneubau Wildbachbrücke

Cur síos: Die Bauherrschaft, der Zweckverband Kehrlichtverwertung Zürcher Oberland (KEZO) wurde 1961 gegründet und umfasst 36 politische Gemeinden im Zürcher Oberland und am Zürichsee. Er betreibt in Hinwil eine Kehrlichtverwertungsanlage (KVA) zur thermischen Verwertung von Siedlungsabfällen aus rund 365'000 Haushalten sowie Industrie und Gewerbe. Die hiermit ausgeschriebenen Bauleistungen betreffen den Ersatzneubau der Wildbachbrücke, die von der Zürichstrasse (Nationalstrasse) in die Wildbachstrasse (Privatstrasse) führt und die Parzellen 8333, 7960, 7666, 7665, 7303 und 8086 erschliesst. Die Brücke befindet sich im Wildbachabschnitt der Katasternummer 2679. Die Bestandsbrücke erfüllt die Anforderungen an die Nutzung nicht mehr (Tragwerk, Fahrspurbreite). Sie soll zurückgebaut werden und an gleicher Stelle soll die neue Brücke gebaut werden. Die Brücke stellt die einzige Verbindung von der Zürichstrasse zum Industriegebiet Wildbachstrasse mit rund 1'000 Arbeitsplätzen dar. Die Zufahrt (für Fahrzeuge) und der Zugang (für Fussgänger) muss während der gesamten Bauzeit gewährleistet sein. Die Rück- und Neubauarbeiten müssen in Etappen mit entsprechenden Verkehrsumleitungen durchgeführt werden. Für die Fussgänger auf der Seite Wetzikon muss eine provisorische Brücke erstellt werden. Um den Verkehr auf der Zürichstrasse nicht zu beeinträchtigen, ist vorgesehen, dass das Einbringen der Bohrpfähle sowie das Einheben der vorgefertigten Brückenelemente jeweils nachts erfolgt.

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45221100 Construction work for bridges

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Hinwil

Cód poist: 8340

Foroinn tíre (NUTS): Zürich (CH040)

Tír: An Eilvéis

5.1.3. Fad measta

Fad ama eile: Anaithnid

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 1

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní fios go fóill

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: Zuschlagskriterien

Cur síos ar an modh atá le húsáid mura féidir an t-ualú a léiriú le critéir: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Doiciméid soláthair

Tá srian ar rochtain ar dhoiciméid soláthair áirithe

Tá eolas faoi dhoiciméid shrianta le fáil ag: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0klIpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0klIpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0klIpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Cainéal cumarsáide ad hoc:

Ainm: Simap.ch

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0klIpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0klIpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0klIpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 10/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa,

Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 180 Laethanta

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní fios go fóill

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear fócaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Bundesverwaltungsgericht

Eolas faoi spríodhataí athbhreithnithe: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Ausschreibung

kann innert 20 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim Verwaltungsgericht des

Kantons Zürich, Freischützgasse 1, Postfach, 8090 Zürich, schriftlich Beschwerde eingereicht

werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen. Sie muss einen Antrag und dessen

Begründung enthalten. Die angefochtene Ausschreibung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und, soweit möglich, beizulegen.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Zweckverband Kehrichtverwertung Zürcher Oberland (EXA Baumanagement AG)

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Zweckverband Kehrichtverwertung Zürcher Oberland (EXA Baumanagement AG)

Uimhir chlárúcháin: dcf5530b-c48b-41eb-a31e-f89de7f26438

Seoladh poist: Wildbachstrasse 2

Baile: Hinwil

Cód poist: 8340

Foroinn tíre (NUTS): Zürich (CH040)

Tír: An Eilvéis

R-phost: sekretariat@kezo.ch

Teil.: +41449383111

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Bundesverwaltungsgericht

Uimhir chlárúcháin: BVGER

Seoladh poist: Postfach

Baile: St. Gallen

Cód poist: 9023

Foroinn tíre (NUTS): St. Gallen (CH055)

Tír: An Eilvéis

R-phost: info@bvger.admin.ch

Teil.: +41584652626

Seoladh idirlín: <https://www.bvger.ch>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Simap.ch

Uimhir chlárúcháin: CH001

Seoladh poist: Holzikofenweg 36

Baile: Bern

Cód poist: 3003

Foroinn tíre (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Tír: An Eilvéis

R-phost: support@simap.ch

Teil.: +41584646388

Seoladh idirlín: <https://www.simap.ch>

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 3d221147-8cce-4d0f-ac64-d50853cef48a - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le Conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 06/06/2026 02:25:50 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am

Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 394991-2026

Uimhir eagráin IO S: 109/2026

Dáta foilsithe: 09/06/2026